

CONDICIONES DE LA

HUELGA



HUELGA
EN GENERAL

EL ESQUIROL

Luis Valdez y Agustin Lira

\$1.00

'En un momento del programa el espíritu campesino de la huelga'. CESAR CHAVEZ

CANCIONES: HUELGA EN GENERAL
SONGS: EL ESQUIROL

THUNDERBIRD RECORDS
00002

CANTAN: LUIS VALDEZ
SUNG BY: AGUSTIN LIRA



MUSICA: ACORDION: DAVID ALLANIZ
MUSIC BY: 2 GUITARRAS: AGUSTIN LIRA, DANNY VALDEZ

Desde que Luis Valdez comenzo El Teatro Campesino en 1965, la huelga y el teatro han caminado mano a mano, dandose mutua inspiracion. Sus actores, todos trabajadores campesinos, han llevado el mensaje de la huelga desde el Canada hasta Mexico, y atraves de todo el Sur Oeste del pais. Su arte es propaganda, pero su propaganda es puro arte. A traves del teatro mas que de cualquier otra cosa, el espiritu de Delano se ha comunicado a dos mil trabajadores. Y este espiritu lo van a tener que tener siempre sonsi-go, pues nuestro futuro no vendra facil, nos queda una larga lucha por ganar.

Since Luis Valdez started El Teatro Campesino (The Farm Workers Theatre) in 1965, the Huelga (Strike) and the Teatro have grown together, giving each other mutual inspiration. Its actors, all farm workers, have spread the message of the Huelga from Canada to Mexico, and across the entire Southwest of the United States. Its art is propaganda, but its propaganda is pure art. Through the Teatro, more than through anything else, the feelings of the people of Delano have been communicated to over 2 million farm workers. And we must keep these feelings and this spirit with us, for our future will not come easily; there is a long struggle ahead.

To buy this record, send \$1.00 to:

Para comprar este disco, manda \$1.00 a:

THUNDERBIRD RECORDS, P.O. BOX 1060, DELANO, CALIFORNIA 93215